



INQUIRY OF MINISTRY DEMANDE DE RENSEIGNEMENT AU GOUVERNEMENT

PREPARE IN ENGLISH AND FRENCH MARKING "ORIGINAL TEXT" OR "TRANSLATION"
PRÉPARER EN ANGLAIS ET EN FRANÇAIS EN INDIQUANT "TEXTE ORIGINAL" OU "TRADUCTION"

QUESTION NO./N° DE LA QUESTION Q-224	BY / DE Dean Allison (Niagara West)	DATE June 18, 2025
--	---	------------------------------

Reply by the Minister of Health
Réponse du ministre de la Santé

Signed by Maggie Chi

PRINT NAME OF SIGNATORY
INSCRIRE LE NOM DU SIGNATAIRE

SIGNATURE
MINISTER OR PARLIAMENTARY SECRETARY
MINISTRE OU SECRÉTAIRE PARLEMENTAIRE

QUESTION

With regard to the Public Health Agency of Canada and the government's future health approach: (a) which agency, entities or ministries are involved in (i) the pandemic prevention, preparedness and response protocols, (ii) the One Health approach; (b) what is the One Health approach and where or how did it originate; (c) which bills are currently tabled or have been passed which would operationalize (i) Canada's pandemic prevention, preparedness and response protocols, (ii) the One Health approach in Canada, (iii) any other World Health Organization or United Nations international health or pandemic treaties or agreements; (d) have staff already been hired or will staff be hired and trained to integrate the One Health approach into Canadian policy and legislation; (e) if the answer to (d) is affirmative, (i) where and under which department or agency will these employees work, (ii) where are these positions posted, (iii) what are the hiring criteria for these staff, (iv) who selects the staff, (v) how many positions exist or will be created; (f) what is the budget allocation to integrate the One Health approach; (g) are there training programs for nongovernmental professionals in One Health and, if so, where are they located; and (h) if the answer to (g) is affirmative, (i) how are the training programs funded, (ii) what are their goals, (iii) who instructs these courses, (iv) what are the requirements to instruct these courses, (v) how did the instructors obtain these requirements?

REPLY / RÉPONSE

ORIGINAL TEXT
TEXTE ORIGINAL

TRANSLATION
TRADUCTION

Public Health Agency of Canada

(a) which agency, entities or ministries are involved in (i) the pandemic prevention, preparedness and response protocols, (ii) the One Health approach

The federal Health portfolio, including Health Canada, the Canadian Food Inspection Agency, and the Public Health Agency of Canada, leads a whole-of-government approach to pandemic prevention, preparedness and response protocols. The Health portfolio takes a whole-of-government approach to addressing One Health threats and reducing their potential wide-reaching impact, particularly managing diseases found in animals and other sources before and after human-to-human transmission occurs.

(b) What is the One Health Approach and where or how did it originate

Information on the "One Health Approach" is available at <https://www.canada.ca/en/public-health/services/emergency-preparedness-response/rapid-risk-assessments-public-health-professionals/one-health-approach-risk-assessment-executive-summary.html>.

(c) which bills are currently tabled or have been passed which would operationalize (i) Canada's pandemic prevention, preparedness and response protocols, (ii) the One Health approach in Canada, (iii) any other World Health Organization or United Nations international health or pandemic treaties or agreements

No bills have tabled or passed related to pandemic prevention, preparedness and response protocols, the One Health approach in Canada, or any other World Health Organization or United Nations international health or pandemic treaties or agreements. Legislation was not required for Canada to join the United Nations system, including the World Health Organization. If Canada were to sign any such treaties it would follow all required legislative steps, including Parliamentary ratification if required.

(d) have staff already been hired or will staff be hired and trained to integrate the One Health approach into Canadian policy and legislation; (e) if the answer to (d) is affirmative, (i) where and under which department or agency will these employees work, (ii) where are these positions posted, (iii) what are the hiring criteria for these staff, (iv) who selects the staff, (v) how many positions exist or will be created;

While Public Health Agency of Canada staff carry out a wide range of duties related to zoonotic diseases, antimicrobial resistance, food safety, climate change, and wildlife health to protect the health and safety of Canadians, the Public Health Agency has no current or planned dedicated staff for the “One Health approach.”

(f) what is the budget allocation to integrate the One Health approach

The Public Health Agency of Canada has no budget allocation dedicated to the “One Health approach.”

(g) are there training programs for nongovernmental professionals in One Health and, if so, where are they located; and (h) if the answer to (g) is affirmative, (i) how are the training programs funded, (ii) what are their goals, (iii) who instructs these courses, (iv) what are the requirements to instruct these courses, (v) how did the instructors obtain these requirements?

The Health portfolio, including Health Canada, the Canadian Food Inspection Agency (CFIA) and the Public Health Agency of Canada, has no training programs for nongovernmental professionals in One Health.



INQUIRY OF MINISTRY DEMANDE DE RENSEIGNEMENT AU GOUVERNEMENT

PREPARE IN ENGLISH AND FRENCH MARKING "ORIGINAL TEXT" OR "TRANSLATION"
PRÉPARER EN ANGLAIS ET EN FRANÇAIS EN INDIQUANT "TEXTE ORIGINAL" OU "TRADUCTION"

QUESTION NO./N° DE LA QUESTION
Q-224

BY / DE
Dean Allison (Niagara-Ouest)

DATE
Le 18 juin 2025

Reply by the Minister of Health
Réponse du ministre de la Santé

Signé par Maggie Chi

PRINT NAME OF SIGNATORY
INSCRIRE LE NOM DU SIGNATAIRE

SIGNATURE
MINISTER OR PARLIAMENTARY SECRETARY
MINISTRE OU SECRÉTAIRE PARLEMENTAIRE

QUESTION

En ce qui concerne l'Agence de la santé publique du Canada et la future approche du gouvernement en matière de santé : a) quels organismes, entités ou ministères participent (i) aux protocoles de prévention, de préparation et d'intervention en cas de pandémie, (ii) à l'approche Une seule santé; b) en quoi consiste l'approche Une seule santé et où ou comment a-t-elle vu le jour; c) quels sont les projets de loi actuellement déposés ou adoptés qui permettraient de mettre en œuvre (i) les protocoles canadiens de prévention, de préparation et d'intervention en cas de pandémie, (ii) l'approche Une seule santé au Canada, (iii) tout autre traité ou accord international lié à la santé ou aux pandémies de l'Organisation mondiale de la santé ou des Nations Unies; d) des employés ont-ils déjà été embauchés ou seront-ils embauchés pour intégrer l'approche Une seule santé aux politiques et aux lois canadiennes; e) si la réponse en d) est affirmative, (i) où et sous la responsabilité de quel ministère ou organisme ces employés travailleront-ils, (ii) où ces postes sont-ils affichés, (iii) quels sont les critères d'embauche pour ces employés, (iv) qui sélectionne le personnel, (v) combien existe-t-il de postes ou combien de postes seront-ils créés; f) quel est le budget alloué pour intégrer l'approche Une seule santé; g) existe-t-il des programmes de formation sur l'approche Une seule santé destinés aux professionnels non gouvernementaux et, le cas échéant, où sont-ils offerts; h) si la réponse en g) est affirmative, (i) comment les programmes de formation sont-ils financés, (ii) quels objectifs poursuivent-ils, (iii) qui donne les cours, (iv) quelles sont les exigences pour donner ces cours, (v) comment les formateurs ont-ils acquis les compétences exigées?

REPLY / RÉPONSE

ORIGINAL TEXT
TEXTE ORIGINAL

TRANSLATION
TRADUCTION

Agence de la santé publique du Canada

a) quels organismes, entités ou ministères participent (i) aux protocoles de prévention, de préparation et d'intervention en cas de pandémie, (ii) à l'approche Une seule santé

Le portefeuille fédéral de la Santé, qui comprend Santé Canada, l'Agence canadienne d'inspection des aliments et l'Agence de la santé publique du Canada, pilote une approche pangouvernementale en matière de protocoles de prévention, de préparation et d'intervention en cas de pandémie. Il adopte une approche pangouvernementale pour mettre en œuvre l'approche « Une seule santé » et réduire les répercussions potentielles à grande échelle, notamment en gérant les maladies animales et autres sources avant et après la transmission interhumaine.

b) en quoi consiste l'approche Une seule santé et où ou comment a-t-elle vu le jour

Des renseignements sur l'approche « Une seule santé » sont disponibles à l'adresse <https://www.canada.ca/fr/sante-publique/services/mesures-interventions-urgence/evaluations-rapides-risques-professionnels-sante-publique/approche-une-seule-sante-matiere-evaluation-risques-sommaire.html>.

c) quels sont les projets de loi actuellement déposés ou adoptés qui permettraient de mettre en œuvre (i) les protocoles canadiens de prévention, de préparation et d'intervention en cas de pandémie, (ii) l'approche Une seule santé au Canada, (iii) tout autre traité ou accord international lié à la santé ou aux pandémies de l'Organisation mondiale de la santé ou des Nations Unies

Aucun projet de loi n'a été déposé ni adopté concernant les protocoles de prévention, de préparation et d'intervention en cas de pandémie, l'approche « Une seule santé » au Canada, ni aucun autre traité ou accord international sur la santé ou la pandémie de l'Organisation mondiale de la Santé ou des Nations Unies. L'adhésion du Canada au système des Nations Unies, y compris à l'Organisation mondiale de la Santé, n'exigeait aucune loi. Si le Canada signait de tels traités, il suivrait toutes les étapes législatives requises, y compris la ratification parlementaire, le cas échéant.

d) des employés ont-ils déjà été embauchés ou seront-ils embauchés pour intégrer l'approche Une seule santé aux politiques et aux lois canadiennes; e) si la réponse en d) est affirmative, (i) où et sous la responsabilité de quel ministère ou organisme ces employés travailleront-ils, (ii) où ces postes sont-ils affichés, (iii) quels sont les critères d'embauche pour ces employés, (iv) qui sélectionne le personnel, (v) combien existe-t-il de postes ou combien de postes seront-ils créés;

Bien que le personnel de l'Agence de la santé publique du Canada s'acquitte d'un large éventail de tâches liées aux maladies zoonotiques, à la résistance aux antimicrobiens, à la salubrité des aliments, aux changements climatiques et à la santé de la faune afin de protéger la santé et la sécurité des Canadiens, l'Agence de la santé publique ne dispose pas actuellement ou prévu de personnel dédié à l'approche « Une seule santé »

f) quel est le budget alloué pour intégrer l'approche Une seule santé

L'Agence de la santé publique du Canada ne dispose d'aucune allocation budgétaire consacrée à l'approche « Une seule santé ».

g) existe-t-il des programmes de formation sur l'approche Une seule santé destinés aux professionnels non gouvernementaux et, le cas échéant, où sont-ils offerts; h) si la réponse en g) est affirmative, (i) comment les programmes de formation sont-ils financés, (ii) quels objectifs poursuivent-ils, (iii) qui donne les cours, (iv) quelles sont les exigences pour donner ces cours, (v) comment les formateurs ont-ils acquis les compétences exigées?

Le portefeuille de la Santé, qui comprend Santé Canada, l'Agence canadienne d'inspection des aliments (ACIA) et l'Agence de la santé publique du Canada, n'offre aucun programme de formation sur l'approche « Une seule santé » à l'intention des professionnels non gouvernementaux.